

## KENNEN UND ENTSPANNEN



### LAND ART PARK TŘEŠŇOVKA

Ein der Erholung dienender Lehrpfad mit **23 Stationen**, den man durch eines der drei hölzernen Portale betreten kann. Eine Hütte aus Zweigen, ein Insektenhäuschen in der Gestalt der Burg Loket (*Elbogen*), ein geomorphologisches Modell des Tals des Flusses Ohře (*Eger*), ein Fotorahmen am Aussichtspunkt, Balance-Klettergerüste, ein geräumiger Picknick-Platz, ein hölzernes Tipi, ein Irrgarten, Glockentürmchen, Wurzelgespenster, Balancierstäbe und weitere, einzigartige Elemente, sämtlich **aus Holz oder Stein gefertigt**, in einfachem, natürlichem Design.



### ÖFFENTLICHER GRILLPLATZ

Ein Ort, wie geschaffen für gemeinsame Begegnungen mit Freunden, für die Veranstaltung von Picknicks und Feiern unter freiem Himmel. Der **robuste Metallgrill mit einem Rost und ein großer Tisch mit Bänken** befinden sich auf der Rasenfläche bei einem Teich in der Nähe des Flussufers der Eger. Dieser Platz bietet den Besuchern sämtlichen Komfort, den sie benötigen. Die schattige Rasenfläche unter hochgewachsenen Bäumen lockt zu Faulenzen auf einer Decke, zum Spielen von Gesellschaftsspielen oder zum Lesen.



### STADTBIBLIOTHEK – ABTEILUNG FÜR KINDER

Ein behagliches Umfeld für Kinder aller Altersgruppen mit einer **Spielecke**, wo man die Zeit angenehm **mit dem Lesen oder dem Spielen von Tischspielen** verbringen kann. Reichhaltiges Angebot an wertvoller Kinderliteratur sowie ein Fonds von hunderten Tischspielen mit der Möglichkeit des Ausleihens vor Ort auch für nicht registrierte Leser. Ein idealer Ort für regnerische, jedoch auch heiße Tage. Obendrein veranstaltet die Bibliothek das ganze Jahr über viele **kulturelle, weiterbildende und gesellschaftliche Events**.

MO–DO 12.00–17.00 / SA–SO 10.00–12.00 13.00–17.00  
In den Sommerferien ist die Öffnungszeit anders geregelt.  
☎ +420 352 684 229 [www.mkloket.cz](http://www.mkloket.cz)



### BANK DES GROSSEN EICHENBOCKS

Originelles Landschaftswerk des **Kunstzimmers A. Dorazin**. Im Torso eines Baumstamms finden Sie eine **Bank mit der Plastik eines Käfers**, der offensichtlich die Beschädigung des Baumes auf dem Gewissen hat, wobei es sich andererseits um eine gefährdete und durch das Gesetz geschützte Art handelt. Der **Tisch aus einem Baumstumpf und ein Rahmen aus Ästen** zum Aufhängen von Bekleidungsstücken - ein idealer Ort für ein Picknick, ein Spiel und für die Entspannung.



### ZEBRASCHWEIN – EIN GESTREIFTES SCHWEINCHEN

Den Eingang zum sog. Kolowrat-Felsen, der oberhalb der Eger emporragt, bewacht ein **gestreiftes Schweinchen**, ein fiktiver Mischling eines Zebras und eines Wildschweins. Die Plastik schuf der aus Loket stammende **Künstler V. Hereit**. Der Wandelgang des Felsens ist ein beliebter **Aussichtsort** und eröffnet den Besuchern einen der schönsten Blicke auf die Stadt.

## STRECKE DEINEN KÖRPER



### SEILPARK UND STEHPADDELBRETT-VERLEIH

Seilpark in den Baumwipfeln mit Ausblick auf die Burg. Insgesamt **18 Hindernisse!** Attraktionen wie Spinnennetz, hängende Schwellen, Tibetische und Birma-Brücke, Schwebebalken, Luftschlösser, Netzsteg, vertikale Holzblöcke, Gleitschiffbahn u.a. sind in einer **Höhe von 5 bis 12 m** mit einer Gesamtlänge von fast 300 m installiert. Obendrein können Sie sich beim Bedienungspersonal auch ein Paddle-Board (*Stehpad-delbrett*) ausleihen und sich auf eine Tour im Mäander des Flusses der Eger begeben.

☎ +420 775 210 751 [www.lanopark.cz](http://www.lanopark.cz)



### AUSSICHTS-BOOTSFAHRTEN AUF DEM FLUSS EGER

Die Aussichtsbootsfahrt auf dem Fluss Eger mit einem **Kommentar des Fremdenführers** bietet von der Wasseroberfläche aus ungeahnte Blicke auf die Burg sowie auf die historische Altstadt. Die Dauer der Bootsfahrt beträgt **ca. 25 Minuten**. Kapazität des Bootes **10 Personen**. Diese Bootsfahrt ist lediglich bei günstigen Witterungsbedingungen und ruhiger Wasseroberfläche möglich.

☎ +420 776 193 959 [www.autobusy-kv.cz](http://www.autobusy-kv.cz)



### KINDERSPIELPLATZ ZUM GEIER

Der Kinderspielplatz bietet aktive Bewegungsmöglichkeiten für Kinder **von 2 bis 12 Jahren**. Die ideenreichen Spielelemente sind aus Akazienholz und weiteren Naturmaterialien gefertigt. **Das große Klettergerüst in Gestalt eines Schiffes, der Turm mit einer großen Rutsche, die Schaukeln, die Recks, die kleine Rutsche sowie der Sandkasten** befinden sich auf einer Fläche mit ausreichend Schatten in der Nähe des Baches Geierbach und an zwei kleinen Seen.



### WORKOUT-SPORTPLATZ

Möglichkeit der sportlichen Freizeitgestaltung für ältere Kinder und Erwachsene. Recks, Barren, Bänke, Poledance-Stange, Halter mit Ringen, Monkey-Bar-Sprossenleitern für das Schwinghängen, vertikale Sprossenleitern und weitere Turnelemente für das Krafttraining mittels des eigenen Gewichts. Das Workout-Gelände finden Sie in der Straße Sportovní neben dem Ziegmehl-Sportplatz.

Übersetzung: YES – překlady a tlumočení, s.r.o.

© HRAD LOKET, o. p. s., 2022



# LOKET

*verspieltes*

# EINE BURG FÜR KINDER

## DIE KUNST DES SCHREIBENS MIT DEM FEDERKIEL

In die Zeiten der mittelalterlichen Skriptorien werden Sie in der **Kinder-Burgwerkstatt** versetzt, wo es nach Farben und Tinte duftet. Werden auch Sie für eine Weile **Schreiber und Illuminator**! Versuchen Sie sich in den Fertigkeiten eines Schreibers an drei Stationen, wo Sie alle erforderlichen Hilfsmittel finden. Eine Gänsefeder, Tinte, Zierschablonen für die Bordüren und Initialen, Siegelstempel und Farben erwarten Sie voller Ungeduld!

## PEINLICHES RECHT

Ein einzigartiges Spektakel in den finsternen Kerkerzellen ist lediglich für „Fürchtenixe“ bestimmt. Die beweglichen und beschallten Figuren der Gefangenen bringen Euch das **mittelalterliche Folterrecht** näher – die Foltertechnik, Instrumente, die Formen der Strafen und den Beruf des Vollstreckers der Tortur. Der Inquisitionssessel, die Folterbank und die Maske für geschwätzige Weiber sind bei Weitem nicht das Schrecklichste! **Sofern Ihr den Mut aufbringt, zögern Sie nicht und treten Sie ein!**

## Fabelwesen

### STRAKAKAL

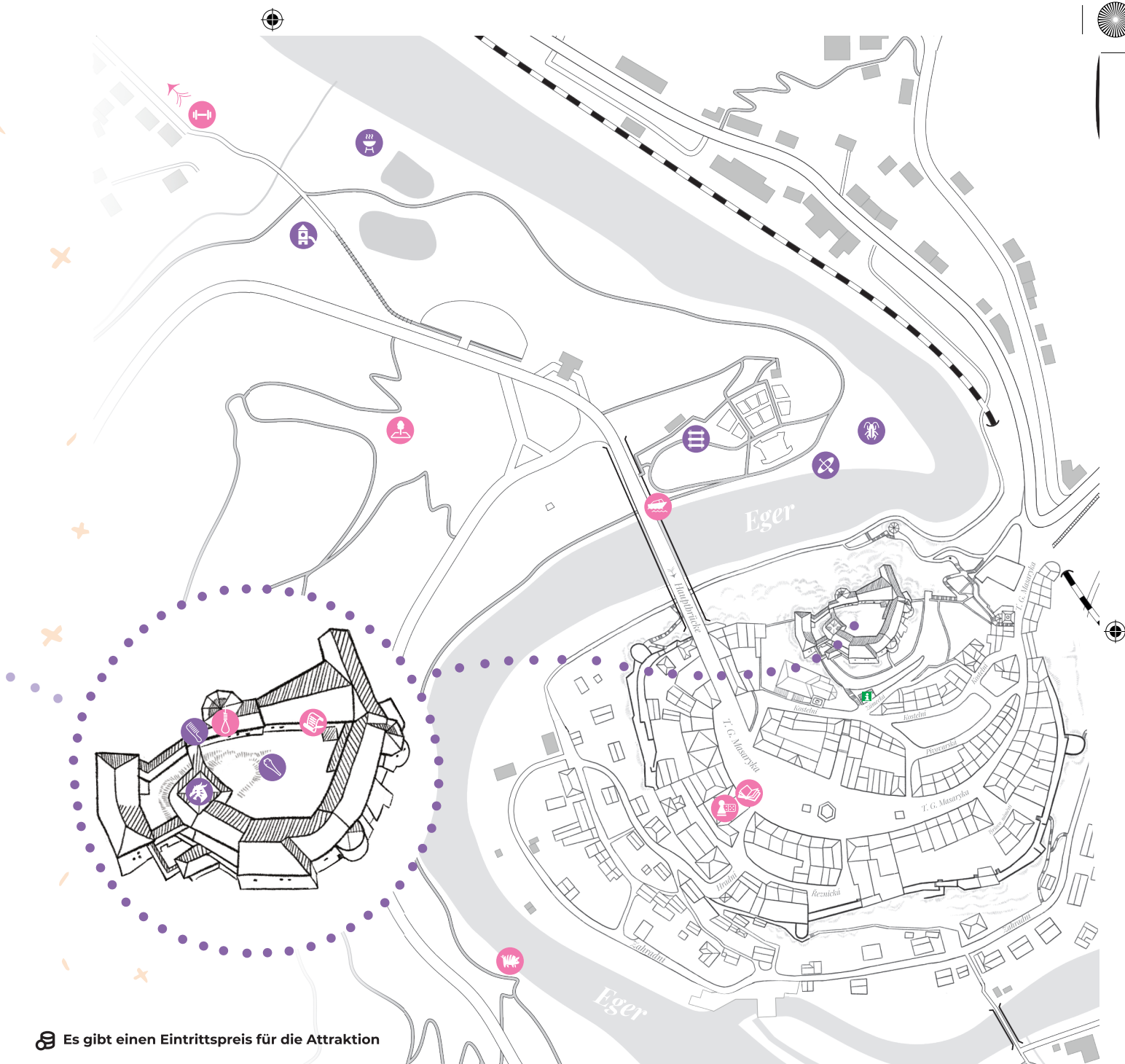
Der hinter den Mauern der Burg versteckte Kobold ist **der Schrecken ungekämmter Kinder**! Kleine, zer-zauste Buben jagt er mit der Bürste in der Hand, während er die Ungehorsamen mit einem Buch auf den Rücken klatscht. Daher betretet die Burg **nur gekämmt und verhältet Euch würdevoll**, andernfalls wird Euch Štrakakal finden!

### GOTTSTEIN

Ein Kobold, **Herrscher der Loketer Felsen, der Steine und der Unterwelt**. Streicht ihm das Kinn und leistet sicherheitshalber eine Spende für die Burgkasse, sie erfüllt Euch dann einen **geheimen Wunsch**! Doch Vorsicht – **fasst nicht seine Keule an**, sonst wird Euch das Pech verfolgen und nicht mehr verlassen!

### SCHARKAN

Im Burgturm schläft seit Menschengedenken ein **großer Drache**. Ihr müsst Euch nicht fürchten, er ist brav! Die Sage weiß zu berichten, dass ihn die Loketer Hausfrauen in uralten Zeiten aufsuchten, um einen **Funken für den Ofen** zu holen. Weckt ihn jedoch lieber nicht auf! Wenn Ihr auf den Stufen den Turm besteigt, seid mucksmäuschenstill!



 Es gibt einen Eintrittspreis für die Attraktion



+420 352 684 648  
pokladna@hradloket.cz  
www.hradloket.cz

Zámecká 67, 357 33 Loket



INFOCENTRUM  
MĚSTA LOKET

+420 352 661 717  
infocentrum@loket.cz  
www.loket.info

Zámecká 69, 357 33 Loket